

Đạo luật An toàn Vật liệu và Thiết bị Điện của Nhật Bản

Japanese Electrical Appliances and Materials Safety Act

(Act No. 234 of November 16, 1961)

The purpose of this Act is to regulate the manufacture, sale, etc. of Electrical Appliances and Materials and to foster voluntary activities by private businesses to ensure the safety of Electrical Appliances and Materials, so as to prevent hazards and damages resulting therefrom.

Here are some main provisions:

1. Notification of Business

All persons engaged in manufacturing or importing Electrical Appliances and Materials shall, within 30 days from the commencement of such business, notify the Minister of Economy, Trade and Industry of the following items in accordance with the Electrical Appliance and Material classification specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry:

(i) Name or trade name and address, and in the case of a juridical person, the name of the representative;

(ii) Classification by product type of the relevant Electrical Appliances and Materials as specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry; and

(iii) Name and location of the plant or workplace where said Electrical Appliances and Materials are manufactured (in the case of persons engaged in importing Electrical Appliances and Materials, the name or trade name and address of the manufacturer of the Electrical Appliances and Materials).

2. Conformity Assessment of Electrical Appliances and Materials

2.1 Obligation of Standards Compliance

A Notifying Supplier, when manufacturing or importing Electrical Appliances and Materials of a product type pertaining to a notification given pursuant to the provisions of Article 3 (“Product Type Specified in the Notification”) shall comply with the technical standards specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry (“Technical Standards”).

This shall not apply when the approval of the Minister of Economy, Trade and Industry has been obtained for the manufacture or import of Electrical Appliances and Materials to be used for a specific application or when the manufacture or import is for experimental purposes.

A Notifying Supplier shall conduct an assessment of the Electrical Appliances and Materials set forth in the preceding paragraph which are manufactured or imported by the Notifying Supplier pursuant to Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry, and shall prepare and keep a record of said assessment.

2.2 Conformity Inspection of Specified Electrical Appliances and Materials

When the Electrical Appliances and Materials that are set forth in paragraph (1) of the preceding Article and manufactured or imported by a Notifying Supplier (excluding Electrical Appliances and Materials manufactured or imported through application of the provision to said paragraph) are Specified Electrical Appliances and Materials, the Notifying Supplier shall, before their sale, have them inspected with respect to the following items (“Conformity Inspection”) by an organization registered with the Minister of Economy, Trade and Industry pursuant to the provisions of the following paragraph, and shall obtain and retain the certificate set forth in said paragraph; provided, however, that this shall not apply in the case where the certificate has already been obtained and retained for a Specified Electrical Appliance and Material of the same product type as said Specified

Electrical Appliance and Material and the period specified by Cabinet Order for each Specified Electrical Appliance and Material, calculated from the day on which said certificate was obtained, has not yet lapsed, or in the case where documentation specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry as the equivalent of the certificate set forth in said paragraph is retained.

The registered bodies set forth in the preceding paragraph shall conduct a Conformity Assessment of the matters listed in the items of said paragraph using a method specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry, and when these matters are found to comply with the Technical Standards and other standards specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry relating to the assessment facilities and other matters specified by an Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry, it may issue to the Notifying Supplier a certificate to that effect pursuant to Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry.

3. Labeling

When a Notifying Supplier has performed its obligations concerning compliance with the Technical Standards for Electrical Appliances and Materials of the product type pertaining to the notification, it may affix labeling to said Electrical Appliances and Materials in the form specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry.

Except where a Notifying Supplier affixes labeling to the Electrical Appliances and Materials of the product type, no person shall affix labeling or any other labeling similar thereto to the Electrical Appliances and Materials. In the cases listed in the following items, the Minister of Economy, Trade and Industry may prohibit a Notifying Supplier from affixing labeling to the Electrical

Appliances and Materials of the product type pertaining to a notification prescribed in those items for a specified period not exceeding one year:

(i) Where the Electrical Appliances and Materials of the product type pertaining to the notification that were manufactured or imported by the Notifying Supplier (excluding those manufactured or imported do not comply with the Technical Standards, and when deemed particularly necessary by the Minister of Economy, Trade and Industry to prevent hazards or damages. The product type pertaining to the notification and to which said Electrical Appliances and Materials that do not conform to said Technical Standards belong;

(ii) Where there has been a violation with respect to the Electrical Appliances and Materials of the product type pertaining to the notification which were manufactured or imported by the Notifying Supplier: The product type pertaining to the notification; or

(iii) Where there has been a violation of an order made with respect to the Electrical Appliances and Materials of the product type pertaining to the notification which were manufactured or imported by the Notifying Supplier: The product type pertaining to the notification, and to which the Electrical Appliances and Materials pertaining to said violation belong.

4. Restrictions on Sale

Any person engaged in manufacturing, importing, or selling Electrical Appliances and Materials shall neither sell nor display for the purpose of sale said Electrical Appliances and Materials unless the labeling set forth in Article 10, paragraph (1) is affixed to said Electrical Appliances and Materials.

This shall not apply if the person has obtained the approval of the Minister of Economy, Trade and Industry in the case of the sale or display for the purpose

of sale of the Electrical Appliances and Materials to be used for a specific application or when the person sells or displays for the purpose of sale the Electrical Appliances and Materials pertaining to the approval.

5. Registration

The registration set forth in Article 9, paragraph (1) shall be carried out based on an application made by a person who intends to conduct a Conformity Assessment for each classification of Specified Electrical Appliances and Materials specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry.

Where the Minister of Economy, Trade and Industry has received an application pursuant to the preceding paragraph, when he/she deems necessary, he/she may have the National Institute of Technology and Evaluation (NITE) conduct the necessary examination to determine whether or not said application conforms to the items of Article 31, paragraph (1).

6. Standards for Registration

The Minister of Economy, Trade and Industry shall register any person who applies for registration pursuant to Article 29, paragraph (1) when the Applicant conforms to all of the following items. In this case, the procedures necessary for registration shall be specified by Ordinance of the Ministry of Economy, Trade and Industry:

(i) The Applicant conforms to the standards set by the International Organization for Standardization and the International Electrotechnical Commission for bodies that certify products; and

(ii) The Applicant does not fall under any of the following sub-items as a person controlled by a Notifying Supplier which manufactures or imports

Specified Electrical Appliances and Materials for which a Conformity Inspection is required pursuant to Article 9, paragraph (1) and Article 37, paragraph (2):

- (a) In the case where the Applicant is a business corporation, an Applicant for whom the Supplier Subject to Conformity Assessment is the parent juridical person
- (b) An Applicant for which more than half of the officers or employees (in the case of an equity company, officers in charge of its operations) are officers or employees of the Supplier Subject to Conformity Assessment (including those who have been officers or employees of the Supplier Subject to Conformity Assessment in the past two years); or
- (c) The Applicant (for a juridical person, an officer having representation power thereof) who is an officer or employee of a Supplier Subject to Conformity Assessment (including those who were officers or employees of said Supplier Subject to Conformity Assessment in the past two years).

The registration shall be completed by describing the following matters in the Registration Record for Conformity Assessment Bodies:

- (i) Date of registration and registration number;
- (ii) Name or trade name and address of the registered person as well as the name of the representative in the case of a juridical person;
- (iii) Classification of Specified Electrical Appliances and Materials on which the registered person conducts Conformity Assessments; and
- (iv) Name and location of the office where the registered person conducts Conformity Assessments.

7. Foreign Registered Conformity Assessment Bodies

When any bodies that has obtained the registration set forth in Article 9, paragraph (1) (limited to one that has obtained registration in terms of conducting a Conformity Assessment at a place of business overseas) is requested to conduct a Conformity Assessment, it shall conduct said Conformity Assessment without delay except when there are justifiable grounds for not doing so.

8. On-site Inspections

The Minister of Economy, Trade and Industry may, to the extent necessary for the enforcement of this Act, have officials of the Ministry of Economy, Trade and Industry enter the offices, factories, workplaces, stores, or warehouses of persons engaged in manufacturing, importing, or selling Electrical Appliances and Materials or persons engaged in business, inspect the Electrical Appliances and Materials, books, documents, and any other objects, or ask questions of the relevant persons.

The Minister of Economy, Trade and Industry may have officials enter the offices or places of business of Domestic Registered Conformity Assessment Bodies, inspect their operational conditions or books, documents, and any other objects, or ask questions of the relevant persons.

9. Effective date and Transitional Measures

This Act shall come into force as of the date set by Cabinet Order, no more than nine months from the day of its promulgation; provided, however, that the provisions set forth in Article 49 shall come into force as of the day of promulgation.

A person who has obtained approval for product types under Article 3 or Article 4 of the old Ordinance as of the time of the enforcement of this Act shall be deemed to have obtained approval for classifications equivalent to said product

types under Article 18 or Article 23, paragraph (1). In this case, with regard to the application of the provisions of Article 24, paragraph (1) concerning a person who obtained approval for product types before March 31, 1958, that person shall be deemed to have obtained said approval on April 1, 1958.

Đạo luật An toàn Vật liệu và Thiết bị Điện của Nhật Bản

(Đạo luật số 234 ngày 16 tháng 11 năm 1961)

Mục đích của Đạo luật này là để điều chỉnh việc sản xuất, bán, v.v. của Thiết bị và Vật liệu Điện và khuyến khích các hoạt động tự nguyện của các doanh nghiệp tư nhân nhằm đảm bảo sự an toàn của Thiết bị và Vật liệu Điện, để ngăn ngừa các nguy cơ và thiệt hại do đó gây ra.

Dưới đây là một số điều khoản chính:

1. Thông báo của Doanh nghiệp

Tất cả những người tham gia sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị và Vật liệu Điện, trong vòng 30 ngày kể từ ngày bắt đầu kinh doanh, phải thông báo cho Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp về các mặt hàng sau phù hợp với phân loại Vật liệu và Thiết bị Điện được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp:

(i) Tên hoặc tên thương mại và địa chỉ, và trong trường hợp là pháp nhân, tên của người đại diện;

(ii) Phân loại theo loại sản phẩm của Thiết bị và Vật liệu Điện có liên quan theo quy định của Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp; và

(iii) Tên và địa điểm của nhà máy hoặc nơi làm việc nơi sản xuất Thiết bị và Vật liệu Điện (đối với những người tham gia nhập khẩu Vật liệu và Thiết bị Điện, tên hoặc tên thương mại và địa chỉ của nhà sản xuất Thiết bị và Vật liệu Điện) .

2. Đánh giá sự phù hợp của Thiết bị và Vật liệu Điện

2.1 Nghĩa vụ Tuân thủ Tiêu chuẩn

Nhà cung cấp thông báo, khi sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị điện và Vật liệu thuộc loại sản phẩm liên quan đến thông báo được đưa ra theo quy định tại

Điều 3 (“Loại sản phẩm được nêu trong thông báo”) phải tuân thủ các tiêu chuẩn kỹ thuật được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ của Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp (“Tiêu chuẩn Kỹ thuật”).

Điều này sẽ không áp dụng khi Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp đã được sự chấp thuận của Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp cho việc sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị và Vật liệu Điện để sử dụng cho một ứng dụng cụ thể hoặc khi việc sản xuất hoặc nhập khẩu nhằm mục đích thử nghiệm.

Nhà cung cấp Thông báo sẽ tiến hành đánh giá các Thiết bị và Vật liệu điện được quy định trong đoạn trên được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp Thông báo theo Sắc lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, đồng thời phải chuẩn bị và lưu giữ hồ sơ về thẩm định, lượng định, đánh giá.

2.2 Kiểm tra sự phù hợp của các thiết bị và vật liệu điện cụ thể

Khi Thiết bị và Vật liệu Điện được quy định trong đoạn (1) của Điều trước và được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp Thông báo (không bao gồm Thiết bị và Vật liệu Điện được sản xuất hoặc nhập khẩu thông qua việc áp dụng điều khoản nêu trên) là Thiết bị Điện được Chỉ định và Các nguyên vật liệu, Nhà cung cấp thông báo trước khi bán phải kiểm tra các mặt hàng sau (“Kiểm tra sự phù hợp”) bởi một tổ chức đã đăng ký với Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp theo các quy định của đoạn sau và sẽ có được và giữ lại chứng chỉ được quy định trong đoạn này; Tuy nhiên, với điều kiện là điều này sẽ không áp dụng trong trường hợp chứng chỉ đã được lấy và được giữ lại cho một Thiết bị và Vật liệu Điện được Chỉ định của cùng loại sản phẩm như Vật liệu và Thiết bị Điện được Chỉ định đã nêu và khoảng thời gian theo Lệnh cho từng Thiết bị được Chỉ định Vật liệu và thiết bị điện, được tính từ ngày nhận được chứng chỉ nói trên, vẫn chưa hết hiệu lực, hoặc trong trường hợp tài liệu theo Pháp lệnh của Bộ Kinh tế,

Thương mại và Công nghiệp tương đương với chúng chỉ quy định tại đoạn này bị cản trở.

Các cơ quan đã đăng ký quy định tại khoản trên sẽ tiến hành Đánh giá sự phù hợp của các vấn đề được liệt kê trong các mục của khoản này bằng phương pháp được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, và khi những vấn đề này được phát hiện là tuân thủ Tiêu chuẩn kỹ thuật và các tiêu chuẩn khác được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp liên quan đến các cơ sở đánh giá và các vấn đề khác theo Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, nó có thể cấp cho Nhà cung cấp thông báo chứng chỉ đó có hiệu lực theo Sắc lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp.

3. Ghi nhãn

Khi Nhà cung cấp thông báo đã thực hiện các nghĩa vụ của mình liên quan đến việc tuân thủ các Tiêu chuẩn kỹ thuật dành cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo, thì Nhà cung cấp đó có thể dán nhãn cho Thiết bị và Vật liệu Điện đó theo hình thức được Pháp lệnh của Bộ Kinh tế quy định, Thương mại và công nghiệp.

Ngoại trừ trường hợp Nhà cung cấp thông báo dán nhãn cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm, không người nào được dán nhãn hoặc bất kỳ nhãn nào khác tương tự đối với Thiết bị và Vật liệu Điện. Trong các trường hợp được liệt kê trong các mục sau đây, Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể cấm Nhà cung cấp thông báo dán nhãn cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo quy định trong các mặt hàng đó trong một khoảng thời gian nhất định không quá một năm:

(i) Trường hợp Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp thông báo (trừ những thiết bị được sản xuất hoặc nhập khẩu không tuân thủ Tiêu chuẩn kỹ thuật và khi Bộ trưởng Bộ Kinh tế cho là đặc biệt cần thiết , Thương mại và Công nghiệp để ngăn ngừa các nguy cơ hoặc thiệt hại. Loại sản phẩm liên quan đến thông báo và các Thiết bị và Vật liệu Điện không phù hợp với Tiêu chuẩn Kỹ thuật nói trên thuộc về;

(ii) Trường hợp có vi phạm đối với Thiết bị Điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo do Nhà cung cấp Thông báo sản xuất hoặc nhập khẩu: Loại sản phẩm liên quan đến thông báo; hoặc

(iii) Trường hợp có sự vi phạm Lệnh liên quan đến Thiết bị và Vật liệu Điện của loại sản phẩm liên quan đến thông báo do Nhà cung cấp thông báo sản xuất hoặc nhập khẩu: Loại sản phẩm liên quan đến thông báo và các Thiết bị và Vật liệu Điện liên quan đến vi phạm nói trên.

4. Một số hạn chế đối với việc bán hàng

Bất kỳ người nào tham gia vào sản xuất, nhập khẩu hoặc bán Thiết bị và Vật liệu Điện sẽ không được bán hoặc trưng bày với mục đích bán các Thiết bị và Vật liệu Điện đã nêu trừ khi nhận được quy định tại Điều 10, khoản (1) được dán cho Thiết bị và Vật liệu Điện nói trên .

Điều này sẽ không áp dụng nếu người đó đã được sự chấp thuận của Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp trong trường hợp bán hoặc trưng bày nhằm mục đích bán Thiết bị và Vật liệu Điện được sử dụng cho một ứng dụng cụ thể hoặc khi người đó bán hoặc trưng bày để phục vụ mục đích bán Thiết bị Điện và Vật liệu liên quan đến sự chấp thuận.

5. Đăng ký

Việc đăng ký quy định tại Điều 9, khoản (1) sẽ được thực hiện dựa trên đơn của một người có ý định thực hiện Đánh giá sự phù hợp cho từng phân loại của Thiết bị và Vật liệu Điện cụ thể được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại, và Ngành.

Trường hợp Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp đã nhận được đơn theo quy định tại khoản trên, khi xét thấy cần thiết, Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể yêu cầu Viện Công nghệ và Đánh giá Quốc gia (NITE) tiến hành kiểm tra cần thiết để xác định có hay không ứng dụng này phù hợp với các mục của Điều 31, khoản (1).

6. Tiêu chuẩn đăng ký

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp sẽ đăng ký bất kỳ người nào nộp đơn đăng ký theo Điều 29, khoản (1) khi Người nộp đơn tuân thủ tất cả các mục sau đây. Trong trường hợp này, các thủ tục cần thiết để đăng ký sẽ do Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp quy định:

(i) Người nộp đơn tuân thủ các tiêu chuẩn do Tổ chức Tiêu chuẩn hóa Quốc tế và Ủy ban Kỹ thuật Điện Quốc tế đặt ra cho các cơ quan chứng nhận sản phẩm; và

(ii) Người nộp đơn không thuộc bất kỳ khoản nào sau đây với tư cách là người được kiểm soát bởi Nhà cung cấp thông báo, nơi sản xuất hoặc nhập khẩu các thiết bị và vật liệu điện được chỉ định cần Kiểm tra sự phù hợp theo Điều 9, đoạn (1) và Điều 37, khoản (2):

(a) Trong trường hợp Người nộp đơn là một công ty kinh doanh, Người nộp đơn mà Nhà cung cấp phải đánh giá sự phù hợp là pháp nhân chính

(b) Người nộp đơn có hơn một nửa số cán bộ hoặc nhân viên (trong trường hợp là công ty cổ phần, cán bộ phụ trách hoạt động của nó) là cán bộ hoặc

nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá sự phù hợp (bao gồm cả những người đã từng là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá Sự phù hợp trong hai năm qua); hoặc

(c) Người nộp đơn (đối với một pháp nhân, một viên chức có quyền đại diện của họ) là viên chức hoặc nhân viên của Nhà cung cấp phải Đánh giá sự phù hợp (bao gồm những người đã từng là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá sự phù hợp nói trên trong hai năm).

Việc đăng ký sẽ được hoàn thành bằng cách mô tả các vấn đề sau trong Hồ sơ Đăng ký cho các Cơ quan Đánh giá Sự phù hợp:

(i) Ngày đăng ký và số đăng ký;

(ii) Tên hoặc tên thương mại và địa chỉ của người đăng ký cũng như tên của người đại diện trong trường hợp là pháp nhân;

(iii) Phân loại Thiết bị và Vật liệu Điện được Chỉ định mà người đã đăng ký thực hiện Đánh giá Sự phù hợp; và

(iv) Tên và địa điểm của văn phòng nơi người đã đăng ký thực hiện Đánh giá sự phù hợp.

7. Các cơ quan đánh giá sự phù hợp đã đăng ký nước ngoài

Khi bất kỳ cơ quan nào đã có được đăng ký quy định tại Điều 9, khoản (1) (giới hạn ở một cơ quan đã được đăng ký về việc tiến hành Đánh giá sự phù hợp tại một cơ sở kinh doanh ở nước ngoài) được yêu cầu thực hiện Đánh giá sự phù hợp, thì cơ quan đó sẽ tiến hành Đánh giá sự phù hợp không chậm trễ trừ khi có lý do chính đáng cho việc không làm như vậy.

8. Kiểm tra tại chỗ

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, trong phạm vi cần thiết để thực thi Đạo luật này, cho phép các quan chức của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp vào văn phòng, nhà máy, nơi làm việc, cửa hàng hoặc nhà kho của những người hoạt động trong lĩnh vực sản xuất, nhập khẩu, hoặc bán Thiết bị và Vật liệu Điện hoặc những người tham gia kinh doanh, kiểm tra Thiết bị và Vật liệu Điện, sách, tài liệu và bất kỳ đồ vật nào khác, hoặc đặt câu hỏi cho những người có liên quan.

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể yêu cầu các quan chức vào văn phòng hoặc địa điểm kinh doanh của các Cơ quan đánh giá sự phù hợp đã đăng ký trong nước, kiểm tra điều kiện hoạt động hoặc sổ sách, tài liệu và bất kỳ đồ vật nào khác hoặc đặt câu hỏi đối với những người có liên quan.

9. Ngày có hiệu lực và các biện pháp chuyển tiếp

Đạo luật này sẽ có hiệu lực kể từ ngày do Sắc lệnh quy định, không quá chín tháng kể từ ngày b

(Đạo luật số 234 ngày 16 tháng 11 năm 1961)

Mục đích của Đạo luật này là để điều chỉnh việc sản xuất, bán, v.v. của Thiết bị và Vật liệu Điện và khuyến khích các hoạt động tự nguyện của các doanh nghiệp tư nhân nhằm đảm bảo sự an toàn của Thiết bị và Vật liệu Điện, để ngăn ngừa các nguy cơ và thiệt hại do đó gây ra.

Dưới đây là một số điều khoản chính:

1. Thông báo của Doanh nghiệp

Tất cả những người tham gia sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị và Vật liệu Điện, trong vòng 30 ngày kể từ ngày bắt đầu kinh doanh, phải thông báo cho Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp về các mặt hàng sau phù hợp với

phân loại Vật liệu và Thiết bị Điện được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp:

(i) Tên hoặc tên thương mại và địa chỉ, và trong trường hợp là pháp nhân, tên của người đại diện;

(ii) Phân loại theo loại sản phẩm của Thiết bị và Vật liệu Điện có liên quan theo quy định của Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp; và

(iii) Tên và địa điểm của nhà máy hoặc nơi làm việc nơi sản xuất Thiết bị và Vật liệu Điện (đối với những người tham gia nhập khẩu Vật liệu và Thiết bị Điện, tên hoặc tên thương mại và địa chỉ của nhà sản xuất Thiết bị và Vật liệu Điện) .

2. Đánh giá sự phù hợp của Thiết bị và Vật liệu Điện

2.1 Nghĩa vụ Tuân thủ Tiêu chuẩn

Nhà cung cấp thông báo, khi sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị điện và Vật liệu thuộc loại sản phẩm liên quan đến thông báo được đưa ra theo quy định tại Điều 3 (“Loại sản phẩm được nêu trong thông báo”) phải tuân thủ các tiêu chuẩn kỹ thuật được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ của Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp ("Tiêu chuẩn Kỹ thuật").

Điều này sẽ không áp dụng khi Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp đã được sự chấp thuận của Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp cho việc sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị và Vật liệu Điện để sử dụng cho một ứng dụng cụ thể hoặc khi việc sản xuất hoặc nhập khẩu nhằm mục đích thử nghiệm.

Nhà cung cấp Thông báo sẽ tiến hành đánh giá các Thiết bị và Vật liệu điện được quy định trong đoạn trên được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp Thông báo theo Sắc lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, đồng thời phải chuẩn bị và lưu giữ hồ sơ về thẩm định, lượng định, đánh giá.

2.2 Kiểm tra sự phù hợp của các thiết bị và vật liệu điện cụ thể

Khi Thiết bị và Vật liệu Điện được quy định trong đoạn (1) của Điều trước và được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp Thông báo (không bao gồm Thiết bị và Vật liệu Điện được sản xuất hoặc nhập khẩu thông qua việc áp dụng điều khoản nêu trên) là Thiết bị Điện được Chỉ định và Các nguyên vật liệu, Nhà cung cấp thông báo trước khi bán phải kiểm tra các mặt hàng sau (“Kiểm tra sự phù hợp”) bởi một tổ chức đã đăng ký với Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp theo các quy định của đoạn sau và sẽ có được và giữ lại chứng chỉ được quy định trong đoạn này; Tuy nhiên, với điều kiện là điều này sẽ không áp dụng trong trường hợp chứng chỉ đã được lấy và được giữ lại cho một Thiết bị và Vật liệu Điện được Chỉ định của cùng loại sản phẩm như Vật liệu và Thiết bị Điện được Chỉ định đã nêu và khoảng thời gian theo Lệnh cho từng Thiết bị được Chỉ định Vật liệu và thiết bị điện, được tính từ ngày nhận được chứng chỉ nói trên, vẫn chưa hết hiệu lực, hoặc trong trường hợp tài liệu theo Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp tương đương với chứng chỉ quy định tại đoạn này bị cản trở.

Các cơ quan đã đăng ký quy định tại khoản trên sẽ tiến hành Đánh giá sự phù hợp của các vấn đề được liệt kê trong các mục của khoản này bằng phương pháp được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, và khi những vấn đề này được phát hiện là tuân thủ Tiêu chuẩn kỹ thuật và các tiêu chuẩn khác được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp liên quan đến các cơ sở đánh giá và các vấn đề khác theo Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, nó có thể cấp cho Nhà cung cấp thông báo chứng chỉ đó có hiệu lực theo Sắc lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp.

3. Ghi nhãn

Khi Nhà cung cấp thông báo đã thực hiện các nghĩa vụ của mình liên quan đến việc tuân thủ các Tiêu chuẩn kỹ thuật dành cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo, thì Nhà cung cấp đó có thể dán nhãn cho Thiết bị và Vật liệu Điện đó theo hình thức được Pháp lệnh của Bộ Kinh tế quy định, Thương mại và công nghiệp.

Ngoại trừ trường hợp Nhà cung cấp thông báo dán nhãn cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm, không người nào được dán nhãn hoặc bất kỳ nhãn nào khác tương tự đối với Thiết bị và Vật liệu Điện. Trong các trường hợp được liệt kê trong các mục sau đây, Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể cấm Nhà cung cấp thông báo dán nhãn cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo quy định trong các mặt hàng đó trong một khoảng thời gian nhất định không quá một năm:

(i) Trường hợp Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp thông báo (trừ những thiết bị được sản xuất hoặc nhập khẩu không tuân thủ Tiêu chuẩn kỹ thuật và khi Bộ trưởng Bộ Kinh tế cho là đặc biệt cần thiết, Thương mại và Công nghiệp để ngăn ngừa các nguy cơ hoặc thiệt hại. Loại sản phẩm liên quan đến thông báo và các Thiết bị và Vật liệu Điện không phù hợp với Tiêu chuẩn Kỹ thuật nói trên thuộc về;

(ii) Trường hợp có vi phạm đối với Thiết bị Điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo do Nhà cung cấp Thông báo sản xuất hoặc nhập khẩu: Loại sản phẩm liên quan đến thông báo; hoặc

(iii) Trường hợp có sự vi phạm Lệnh liên quan đến Thiết bị và Vật liệu Điện của loại sản phẩm liên quan đến thông báo do Nhà cung cấp thông báo sản xuất hoặc nhập khẩu: Loại sản phẩm liên quan đến thông báo và các Thiết bị và Vật liệu Điện liên quan đến vi phạm nói trên.

4. Một số hạn chế đối với việc bán hàng

Bất kỳ người nào tham gia vào sản xuất, nhập khẩu hoặc bán Thiết bị và Vật liệu Điện sẽ không được bán hoặc trưng bày với mục đích bán các Thiết bị và Vật liệu Điện đã nêu trừ khi nhận được quy định tại Điều 10, khoản (1) được dán cho Thiết bị và Vật liệu Điện nói trên .

Điều này sẽ không áp dụng nếu người đó đã được sự chấp thuận của Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp trong trường hợp bán hoặc trưng bày nhằm mục đích bán Thiết bị và Vật liệu Điện được sử dụng cho một ứng dụng cụ thể hoặc khi người đó bán hoặc trưng bày để phục vụ mục đích bán Thiết bị Điện và Vật liệu liên quan đến sự chấp thuận.

5. Đăng ký

Việc đăng ký quy định tại Điều 9, khoản (1) sẽ được thực hiện dựa trên đơn của một người có ý định thực hiện Đánh giá sự phù hợp cho từng phân loại của Thiết bị và Vật liệu Điện cụ thể được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại. và Ngành.

Trường hợp Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp đã nhận được đơn theo quy định tại khoản trên, khi xét thấy cần thiết, Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể yêu cầu Viện Công nghệ và Đánh giá Quốc gia (NITE) tiến hành kiểm tra cần thiết để xác định có hay không ứng dụng này phù hợp với các mục của Điều 31, khoản (1).

6. Tiêu chuẩn đăng ký

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp sẽ đăng ký bất kỳ người nào nộp đơn đăng ký theo Điều 29, khoản (1) khi Người nộp đơn tuân thủ tất cả các mục sau đây. Trong trường hợp này, các thủ tục cần thiết để đăng ký sẽ do Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp quy định:

(i) Người nộp đơn tuân thủ các tiêu chuẩn do Tổ chức Tiêu chuẩn hóa Quốc tế và Ủy ban Kỹ thuật Điện Quốc tế đặt ra cho các cơ quan chứng nhận sản phẩm; và

(ii) Người nộp đơn không thuộc bất kỳ khoản nào sau đây với tư cách là người được kiểm soát bởi Nhà cung cấp thông báo, nơi sản xuất hoặc nhập khẩu các thiết bị và vật liệu điện được chỉ định cần Kiểm tra sự phù hợp theo Điều 9, đoạn (1) và Điều 37, khoản (2):

(a) Trong trường hợp Người nộp đơn là một công ty kinh doanh, Người nộp đơn mà Nhà cung cấp phải đánh giá sự phù hợp là pháp nhân chính

(b) Người nộp đơn có hơn một nửa số cán bộ hoặc nhân viên (trong trường hợp là công ty cổ phần, cán bộ phụ trách hoạt động của nó) là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá sự phù hợp (bao gồm cả những người đã từng là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá Sự phù hợp trong hai năm qua); hoặc

(c) Người nộp đơn (đối với một pháp nhân, một viên chức có quyền đại diện của họ) là viên chức hoặc nhân viên của Nhà cung cấp phải Đánh giá sự phù hợp (bao gồm những người đã từng là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá sự phù hợp nói trên trong hai năm).

Việc đăng ký sẽ được hoàn thành bằng cách mô tả các vấn đề sau trong Hồ sơ Đăng ký cho các Cơ quan Đánh giá Sự phù hợp:

(i) Ngày đăng ký và số đăng ký;

(ii) Tên hoặc tên thương mại và địa chỉ của người đăng ký cũng như tên của người đại diện trong trường hợp là pháp nhân;

(iii) Phân loại Thiết bị và Vật liệu Điện được Chỉ định mà người đã đăng ký thực hiện Đánh giá Sự phù hợp; và

(iv) Tên và địa điểm của văn phòng nơi người đã đăng ký thực hiện Đánh giá sự phù hợp.

7. Các cơ quan đánh giá sự phù hợp đã đăng ký nước ngoài

Khi bất kỳ cơ quan nào đã có được đăng ký quy định tại Điều 9, khoản (1) (giới hạn ở một cơ quan đã được đăng ký về việc tiến hành Đánh giá sự phù hợp tại một cơ sở kinh doanh ở nước ngoài) được yêu cầu thực hiện Đánh giá sự phù hợp, thì cơ quan đó sẽ tiến hành Đánh giá sự phù hợp không chậm trễ trừ khi có lý do chính đáng cho việc không làm như vậy.

8. Kiểm tra tại chỗ

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, trong phạm vi cần thiết để thực thi Đạo luật này, cho phép các quan chức của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp vào văn phòng, nhà máy, nơi làm việc, cửa hàng hoặc nhà kho của những người hoạt động trong lĩnh vực sản xuất, nhập khẩu, hoặc bán Thiết bị và Vật liệu Điện hoặc những người tham gia kinh doanh, kiểm tra Thiết bị và Vật liệu Điện, sách, tài liệu và bất kỳ đồ vật nào khác, hoặc đặt câu hỏi cho những người có liên quan.

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể yêu cầu các quan chức vào văn phòng hoặc địa điểm kinh doanh của các Cơ quan đánh giá sự phù hợp đã đăng ký trong nước, kiểm tra điều kiện hoạt động hoặc sổ sách, tài liệu và bất kỳ đồ vật nào khác hoặc đặt câu hỏi đối với những người có liên quan.

9. Ngày có hiệu lực và các biện pháp chuyển tiếp

Đạo luật này sẽ có hiệu lực kể từ ngày do Sắc lệnh quy định, không quá chín tháng kể từ ngày ban hành; tuy nhiên với điều kiện là các quy định nêu trong Điều 49 sẽ có hiệu lực kể từ ngày ban hành.

Người đã được phê duyệt đối với các loại sản phẩm theo Điều 3 hoặc Điều 4 của Pháp lệnh cũ vào thời điểm Đạo luật này có hiệu lực sẽ được coi là đã được phê duyệt đối với các loại sản phẩm tương đương với các loại sản phẩm nói trên theo Điều 18 hoặc Điều 23, Đoạn 1). Trong trường hợp này, đối với việc áp dụng các quy định của Điều 24, khoản (1) liên quan đến một người đã được phê duyệt cho các loại sản phẩm trước ngày 31 tháng 3 năm 1958, người đó sẽ được coi là đã có được sự chấp thuận nói trên vào ngày 1 tháng 4 năm 1958. an hành; tuy nhiên với điều kiện là các quy định nêu trong Điều 49 sẽ có hiệu lực kể từ ngày ban hành.

Người đã được phê duyệt đối với các loại sản phẩm theo Điều 3 hoặc Điều 4 của Pháp lệnh cũ vào thời điểm Đạo luật này có hiệu lực sẽ được coi là đã được phê duyệt đối với các loại sản phẩm tương đương với các loại sản phẩm nói trên theo Điều 18 hoặc Điều 23, Đoạn 1). Trong trường hợp này, đối với việc áp dụng các quy định của Điều 24, khoản (1) liên quan đến một người đã được phê duyệt cho các loại sản phẩm trước ngày 31 tháng 3 năm 1958, người đó sẽ được coi là đã có được sự chấp thuận nói trên vào ngày 1 tháng 4 năm 1958.

(Đạo luật số 234 ngày 16 tháng 11 năm 1961)

Mục đích của Đạo luật này là để điều chỉnh việc sản xuất, bán, v.v. của Thiết bị và Vật liệu Điện và khuyến khích các hoạt động tự nguyện của các doanh nghiệp tư nhân nhằm đảm bảo sự an toàn của Thiết bị và Vật liệu Điện, để ngăn ngừa các nguy cơ và thiệt hại do đó gây ra.

Dưới đây là một số điều khoản chính:

1. Thông báo của Doanh nghiệp

Tất cả những người tham gia sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị và Vật liệu Điện, trong vòng 30 ngày kể từ ngày bắt đầu kinh doanh, phải thông báo cho Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp về các mặt hàng sau phù hợp với phân loại Vật liệu và Thiết bị Điện được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp:

(i) Tên hoặc tên thương mại và địa chỉ, và trong trường hợp là pháp nhân, tên của người đại diện;

(ii) Phân loại theo loại sản phẩm của Thiết bị và Vật liệu Điện có liên quan theo quy định của Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp; và

(iii) Tên và địa điểm của nhà máy hoặc nơi làm việc nơi sản xuất Thiết bị và Vật liệu Điện (đối với những người tham gia nhập khẩu Vật liệu và Thiết bị Điện, tên hoặc tên thương mại và địa chỉ của nhà sản xuất Thiết bị và Vật liệu Điện) .

2. Đánh giá sự phù hợp của Thiết bị và Vật liệu Điện

2.1 Nghĩa vụ Tuân thủ Tiêu chuẩn

Nhà cung cấp thông báo, khi sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị điện và Vật liệu thuộc loại sản phẩm liên quan đến thông báo được đưa ra theo quy định tại Điều 3 (“Loại sản phẩm được nêu trong thông báo”) phải tuân thủ các tiêu chuẩn kỹ thuật được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ của Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp ("Tiêu chuẩn Kỹ thuật").

Điều này sẽ không áp dụng khi Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp đã được sự chấp thuận của Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp cho việc sản xuất hoặc nhập khẩu Thiết bị và Vật liệu Điện để sử dụng cho một ứng dụng cụ thể hoặc khi việc sản xuất hoặc nhập khẩu nhằm mục đích thử nghiệm.

Nhà cung cấp Thông báo sẽ tiến hành đánh giá các Thiết bị và Vật liệu điện được quy định trong đoạn trên được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp Thông báo theo Sắc lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, đồng thời phải chuẩn bị và lưu giữ hồ sơ về thẩm định, lượng định, đánh giá.

2.2 Kiểm tra sự phù hợp của các thiết bị và vật liệu điện cụ thể

Khi Thiết bị và Vật liệu Điện được quy định trong đoạn (1) của Điều trước và được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp Thông báo (không bao gồm Thiết bị và Vật liệu Điện được sản xuất hoặc nhập khẩu thông qua việc áp dụng điều khoản nêu trên) là Thiết bị Điện được Chỉ định và Các nguyên vật liệu, Nhà cung cấp thông báo trước khi bán phải kiểm tra các mặt hàng sau (“Kiểm tra sự phù hợp”) bởi một tổ chức đã đăng ký với Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp theo các quy định của đoạn sau và sẽ có được và giữ lại chứng chỉ được quy định trong đoạn này; Tuy nhiên, với điều kiện là điều này sẽ không áp dụng trong trường hợp chứng chỉ đã được lấy và được giữ lại cho một Thiết bị và Vật liệu Điện được Chỉ định của cùng loại sản phẩm như Vật liệu và Thiết bị Điện được Chỉ định đã nêu và khoảng thời gian theo Lệnh cho từng Thiết bị được Chỉ định Vật liệu và thiết bị điện, được tính từ ngày nhận được chứng chỉ nói trên, vẫn chưa hết hiệu lực, hoặc trong trường hợp tài liệu theo Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp tương đương với chứng chỉ quy định tại đoạn này bị cản trở.

Các cơ quan đã đăng ký quy định tại khoản trên sẽ tiến hành Đánh giá sự phù hợp của các vấn đề được liệt kê trong các mục của khoản này bằng phương pháp được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, và khi những vấn đề này được phát hiện là tuân thủ Tiêu chuẩn kỹ thuật và các tiêu chuẩn khác được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp liên quan đến các cơ sở đánh giá và các vấn đề khác theo Pháp lệnh của Bộ

Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, nó có thể cấp cho Nhà cung cấp thông báo chứng chỉ đó có hiệu lực theo Sắc lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp.

3. Ghi nhãn

Khi Nhà cung cấp thông báo đã thực hiện các nghĩa vụ của mình liên quan đến việc tuân thủ các Tiêu chuẩn kỹ thuật dành cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo, thì Nhà cung cấp đó có thể dán nhãn cho Thiết bị và Vật liệu Điện đó theo hình thức được Pháp lệnh của Bộ Kinh tế quy định, Thương mại và công nghiệp.

Ngoại trừ trường hợp Nhà cung cấp thông báo dán nhãn cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm, không người nào được dán nhãn hoặc bất kỳ nhãn nào khác tương tự đối với Thiết bị và Vật liệu Điện. Trong các trường hợp được liệt kê trong các mục sau đây, Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể cấm Nhà cung cấp thông báo dán nhãn cho Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo quy định trong các mặt hàng đó trong một khoảng thời gian nhất định không quá một năm:

(i) Trường hợp Thiết bị điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo được sản xuất hoặc nhập khẩu bởi Nhà cung cấp thông báo (trừ những thiết bị được sản xuất hoặc nhập khẩu không tuân thủ Tiêu chuẩn kỹ thuật và khi Bộ trưởng Bộ Kinh tế cho là đặc biệt cần thiết, Thương mại và Công nghiệp để ngăn ngừa các nguy cơ hoặc thiệt hại. Loại sản phẩm liên quan đến thông báo và các Thiết bị và Vật liệu Điện không phù hợp với Tiêu chuẩn Kỹ thuật nói trên thuộc về;

(ii) Trường hợp có vi phạm đối với Thiết bị Điện và Vật liệu của loại sản phẩm liên quan đến thông báo do Nhà cung cấp Thông báo sản xuất hoặc nhập khẩu: Loại sản phẩm liên quan đến thông báo; hoặc

(iii) Trường hợp có sự vi phạm Lệnh liên quan đến Thiết bị và Vật liệu Điện của loại sản phẩm liên quan đến thông báo do Nhà cung cấp thông báo sản xuất hoặc nhập khẩu: Loại sản phẩm liên quan đến thông báo và các Thiết bị và Vật liệu Điện liên quan đến vi phạm nói trên.

4. Một số hạn chế đối với việc bán hàng

Bất kỳ người nào tham gia vào sản xuất, nhập khẩu hoặc bán Thiết bị và Vật liệu Điện sẽ không được bán hoặc trưng bày với mục đích bán các Thiết bị và Vật liệu Điện đã nêu trừ khi nhận được quy định tại Điều 10, khoản (1) được dán cho Thiết bị và Vật liệu Điện nói trên .

Điều này sẽ không áp dụng nếu người đó đã được sự chấp thuận của Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp trong trường hợp bán hoặc trưng bày nhằm mục đích bán Thiết bị và Vật liệu Điện được sử dụng cho một ứng dụng cụ thể hoặc khi người đó bán hoặc trưng bày để phục vụ mục đích bán Thiết bị Điện và Vật liệu liên quan đến sự chấp thuận.

5. Đăng ký

Việc đăng ký quy định tại Điều 9, khoản (1) sẽ được thực hiện dựa trên đơn của một người có ý định thực hiện Đánh giá sự phù hợp cho từng phân loại của Thiết bị và Vật liệu Điện cụ thể được quy định bởi Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại. và Ngành.

Trường hợp Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp đã nhận được đơn theo quy định tại khoản trên, khi xét thấy cần thiết, Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể yêu cầu Viện Công nghệ và Đánh giá Quốc

gia (NITE) tiến hành kiểm tra cần thiết để xác định có hay không ứng dụng này phù hợp với các mục của Điều 31, khoản (1).

6. Tiêu chuẩn đăng ký

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp sẽ đăng ký bất kỳ người nào nộp đơn đăng ký theo Điều 29, khoản (1) khi Người nộp đơn tuân thủ tất cả các mục sau đây. Trong trường hợp này, các thủ tục cần thiết để đăng ký sẽ do Pháp lệnh của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp quy định:

(i) Người nộp đơn tuân thủ các tiêu chuẩn do Tổ chức Tiêu chuẩn hóa Quốc tế và Ủy ban Kỹ thuật Điện Quốc tế đặt ra cho các cơ quan chứng nhận sản phẩm; và

(ii) Người nộp đơn không thuộc bất kỳ khoản nào sau đây với tư cách là người được kiểm soát bởi Nhà cung cấp thông báo, nơi sản xuất hoặc nhập khẩu các thiết bị và vật liệu điện được chỉ định cần Kiểm tra sự phù hợp theo Điều 9, đoạn (1) và Điều 37, khoản (2):

(a) Trong trường hợp Người nộp đơn là một công ty kinh doanh, Người nộp đơn mà Nhà cung cấp phải đánh giá sự phù hợp là pháp nhân chính

(b) Người nộp đơn có hơn một nửa số cán bộ hoặc nhân viên (trong trường hợp là công ty cổ phần, cán bộ phụ trách hoạt động của nó) là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá sự phù hợp (bao gồm cả những người đã từng là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá Sự phù hợp trong hai năm qua); hoặc

(c) Người nộp đơn (đối với một pháp nhân, một viên chức có quyền đại diện của họ) là viên chức hoặc nhân viên của Nhà cung cấp phải Đánh giá sự phù hợp (bao gồm những người đã từng là cán bộ hoặc nhân viên của Nhà cung cấp được Đánh giá sự phù hợp nói trên trong hai năm).

Việc đăng ký sẽ được hoàn thành bằng cách mô tả các vấn đề sau trong Hồ sơ Đăng ký cho các Cơ quan Đánh giá Sự phù hợp:

(i) Ngày đăng ký và số đăng ký;

(ii) Tên hoặc tên thương mại và địa chỉ của người đăng ký cũng như tên của người đại diện trong trường hợp là pháp nhân;

(iii) Phân loại Thiết bị và Vật liệu Điện được Chỉ định mà người đã đăng ký thực hiện Đánh giá Sự phù hợp; và

(iv) Tên và địa điểm của văn phòng nơi người đã đăng ký thực hiện Đánh giá sự phù hợp.

7. Các cơ quan đánh giá sự phù hợp đã đăng ký nước ngoài

Khi bất kỳ cơ quan nào đã có được đăng ký quy định tại Điều 9, khoản (1) (giới hạn ở một cơ quan đã được đăng ký về việc tiến hành Đánh giá sự phù hợp tại một cơ sở kinh doanh ở nước ngoài) được yêu cầu thực hiện Đánh giá sự phù hợp, thì cơ quan đó sẽ tiến hành Đánh giá sự phù hợp không chậm trễ trừ khi có lý do chính đáng cho việc không làm như vậy.

8. Kiểm tra tại chỗ

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp, trong phạm vi cần thiết để thực thi Đạo luật này, cho phép các quan chức của Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp vào văn phòng, nhà máy, nơi làm việc, cửa hàng hoặc nhà kho của những người hoạt động trong lĩnh vực sản xuất, nhập khẩu, hoặc bán Thiết bị và Vật liệu Điện hoặc những người tham gia kinh doanh, kiểm tra Thiết bị và Vật liệu Điện, sách, tài liệu và bất kỳ đồ vật nào khác, hoặc đặt câu hỏi cho những người có liên quan.

Bộ trưởng Bộ Kinh tế, Thương mại và Công nghiệp có thể yêu cầu các quan chức vào văn phòng hoặc địa điểm kinh doanh của các Cơ quan đánh giá sự phù hợp đã đăng ký trong nước, kiểm tra điều kiện hoạt động hoặc sổ sách, tài liệu và bất kỳ đồ vật nào khác hoặc đặt câu hỏi đối với những người có liên quan.

9. Ngày có hiệu lực và các biện pháp chuyển tiếp

Đạo luật này sẽ có hiệu lực kể từ ngày do Sắc lệnh quy định, không quá chín tháng kể từ ngày ban hành; tuy nhiên với điều kiện là các quy định nêu trong Điều 49 sẽ có hiệu lực kể từ ngày ban hành.

Người đã được phê duyệt đối với các loại sản phẩm theo Điều 3 hoặc Điều 4 của Pháp lệnh cũ vào thời điểm Đạo luật này có hiệu lực sẽ được coi là đã được phê duyệt đối với các loại sản phẩm tương đương với các loại sản phẩm nói trên theo Điều 18 hoặc Điều 23, Đoạn 1). Trong trường hợp này, đối với việc áp dụng các quy định của Điều 24, khoản (1) liên quan đến một người đã được phê duyệt cho các loại sản phẩm trước ngày 31 tháng 3 năm 1958, người đó sẽ được coi là đã có được sự chấp thuận nói trên vào ngày 1 tháng 4 năm 1958.